



## 大会

第六十六届会议

正式记录

第**九十六**次全体会议2012年2月13日星期一下午3时举行  
纽约

主席： 纳西尔·阿卜杜勒阿齐兹·纳赛尔先生 . . . . . (卡塔尔)

因主席缺席，副主席克勒希先生(匈牙利)主持会议。

下午3时05分开会。

## 议程项目 64(续)

人权理事会的报告(A/66/53/Add. 2和A/66/53/Add. 2/Corr. 1)

瓦莱罗·布里塞尼奥先生(委内瑞拉玻利瓦尔共和国)(以西班牙语发言)：在委内瑞拉，人民充分享有人权，因为我们有堪称典范的民主制度；这个制度通过民众参与而日益得到改进。

过去13年来，委内瑞拉举行的民主和多元选举比世界上任何其他国家都多。反对派享有我国宪法所赋予的全部权利和保障。例如，昨天反对派推选了其总统候选人。该名候选人将与乌戈·查韦斯·弗里亚斯总统竞争，并已得到自主运作的国家机构全国选举委员会和我国民主制度的保障者玻利瓦尔国家武装部队的全部后勤和技术支助。委内瑞拉民主制度再次向世界证明了其质量和透明度。人权和人权的充分行使是我国存在的参与性民主制度的基础。

请允许我宣读我们美洲人民玻利瓦尔联盟(美洲玻利瓦尔联盟)成员国国家元首和政府首脑2月4日

和5日在加拉加斯举行的联盟第十一次首脑会议上通过的关于叙利亚问题的公报。

“我们美洲人民玻利瓦尔联盟成员国国家元首和政府首脑重申谴责干涉姐妹国阿拉伯叙利亚共和国内政和破坏该国局势稳定的系统化政策。这种政策意在通过武力把政权更迭强加给叙利亚人民。本联盟成员国谴责非正规团体在外国势力支持下对叙利亚人民实施武装暴力行为，并希望叙利亚社会恢复和平，在和平的气氛中发展。”

“美洲人民玻利瓦尔联盟成员国重申支持巴沙尔·阿萨德总统所领导的政府提出的国家改革和对话政策，其目的在于寻求以和平的政治办法解决当前危机，同时尊重叙利亚人民的主权和这一阿拉伯兄弟国家的领土完整。”

在实地开展调查的阿拉伯国家联盟叙利亚观察团的工作莫名其妙地被暂停。观察团在其报告中指出，西方媒体歪曲了叙利亚国内现实。报告中确认，巴沙尔·阿萨德总统实施了旨在实现叙利亚人民共存的民主改革，而且也履行了根据该国与阿拉伯联盟签署的议定书所作出的承诺。

报告中指出，叙利亚政府当局并没有镇压政府支持者和反对派举行的和平示威。报告中揭露，反对巴

本记录包括中文发言的文本和其他语言发言的译文。更正应只对原文提出。更正应作在印发的记录上，由有关的代表团成员一人署名，送交逐字记录处处长(U-506)。更正将在届会结束后编成一份单一的更正印发。



沙尔·阿萨德总统的政治派别已组成武装团体，对政府力量和平民采取暴力行动，造成许多人伤亡。

报告中指出，这些武装团体中包括所谓的“自由叙利亚军”，其成员有3 000多人。2月10日，伦敦英国广播公司报道说，

“自由叙利亚军队成员告诉英国广播公司，该组织对本星期五在叙利亚第二大城市阿勒颇发生的两起袭击事件负责，这两起袭击事件至少造成25人死亡，175人受伤”。

委内瑞拉玻利瓦尔共和国对生命损失深感遗憾，无论他们是政府支持者还是反对派人员，并向受害者亲属和朋友表达慰问之情。

民众示威必须以和平方式进行，必须遵守现行法律和宪法秩序。我们谴责用恐怖主义手段表达叙利亚人民的正当要求。

帝国主义列强及其一些盟友借人道主义援助、维护人权和行使保护责任之名，武装、资助、指导和训练反对派武装民兵，企图推翻巴沙尔·阿萨德政府。显而易见，这些列强及其盟友并不想要和平。他们并不关心人权或民主，不相信通过政治对话来寻求和平解决叙利亚局势的政治办法。很清楚，他们寻求变更政权，以便通过暴力推翻阿萨德总统的政府。正因为如此，他们贬低叙利亚国家元首实施的政治改革。由于这一原因，他们拒绝由俄罗斯联邦进行调解、寻求通过谈判和平解决叙利亚局势。我们不要忘记，在利比亚问题上，非洲联盟提出的和平倡议曾经被妖魔化。

如果其意图是要重申对叙利亚主权、独立和领土统一和对《联合国宪章》原则的坚定承诺，那么外国就必须停止向该国境内反对派和恐怖主义团体提供政治、军事、资金和媒体支持。

新闻媒体为帝国主义服务，不断攻击俄罗斯联邦提出的对话与和平倡议。他们歪曲俄罗斯和中国在安全理事会中采取的严正立场，正是这一立场阻止了安理会认可发动政变，推翻叙利亚总统。

帝国主义领导人及其盟友毫无根据地宣布，所谓的“国际社会”拒绝俄罗斯和中国的提案，似乎这两个国家和其他国家，包括美洲玻利瓦尔替代计划成员国并不是国际社会的成员。

利比亚问题清楚表明，利用外国势力推翻合法政府，只会造成动乱，造成更多的暴力和侵犯人权行为。

我们不能允许帝国主义干涉利比亚、伊拉克、阿富汗和许多亚洲、非洲及拉丁美洲和加勒比国家的错误历史在叙利亚重演。为什么不在北非和中东促进和平与友爱，而要助长动乱和暴力？

马克·莱尔·格兰特爵士(联合王国)(以英语发言)：联合王国感谢联合国人权事务高级专员今天上午所作的通报。我们欢迎高级专员及其办事处正在发挥重要作用，确保国际社会了解巴沙尔·阿萨德及其政权正在实施的各种残暴行径。

我赞同先前以欧洲联盟的名义所作的发言。

仅仅一个星期前，安全理事会受到阻碍，未能采取行动支持阿拉伯国家联盟旨在结束叙利亚国内暴行，促进由叙利亚人主导的和平政治过渡的努力(见S/PV.6711)。在安理会未能采取行动的情况下，阿萨德及其政权更加胆大妄为，加紧实施暴力和镇压。他们不分青红皂白地使用重炮袭击霍姆斯、哈马、扎巴达尼和大马士革郊区手无寸铁的平民，企图压制仅要求行使其合法民主权利的人们。

独立调查委员会12月向人权理事会报告说，迄今已有6 000余人死亡，此外，过去几天又有数百人被打死。高级专员明确指出，目前已有成千上万叙利亚百姓被非法拘禁、拷打和谋杀，人权遭到严重、有系统的侵犯，这些行为几乎肯定构成危害人类罪。事实一再表明，阿萨德所谓结束暴力的承诺只不过是空谈，目的在于争取时间，继续用残暴和血腥的武力粉碎叙利亚人民的愿望。

叙利亚政权全然不顾人权理事会和大会的强烈谴责。它无视高级专员和秘书长的呼吁。它不允许针对人权状况不断恶化而成立的国际独立调查委员会

进入。它也没有执行阿拉伯国家联盟的行动计划，尽管它原先曾同意执行。

从长期来看，阿萨德的战略将会失败。他的镇压只会助长叙利亚的暴力循环，增加该国陷入全面内战的可能性。国际社会必须寻求一种快速、和平的解决办法，以防这场可怕的悲剧进一步恶化。有人说，我们必须耐心，应当让阿萨德有时间实施改革。但是，在进行了近一年的大肆镇压后，仍然没有改革——只有无谓的杀害、未兑现的许诺、赤裸裸的欺骗和无休止的拖延。

我们欢迎阿拉伯国家联盟在寻求和平解决该危机方面发挥强有力的带头作用。我们赞扬阿拉伯联盟本周末所作的表态。我们仍承诺支持由阿拉伯国家主导，制止叙利亚危机，从而避免军事干预。

我们注意到，阿拉伯联盟在其 2 月 12 日的决定中提议在大会推动一项决议。我们支持该倡议并敦促所有会员国都这样做。

我们欢迎宣布成立叙利亚之友小组。我们将在阿拉伯联盟成立该小组的过程中与其密切合作。我们希望之友小组能够使国际努力侧重于按照阿拉伯联盟 1 月 22 日的决定，开展和监督叙利亚的政治过渡进程。作为该进程的一部分，我们希望它能够支持叙利亚反对派采取统一立场并成为叙利亚各族群的代表。

但是，仅靠这些倡议是不够的。叙利亚人民有理由认为，联合国已经可耻地抛弃了他们的事业。我们作为单个会员国和集体，必须向他们发出明确讯息，即情况并非如此。我们必须加倍努力来制止叙利亚的暴力。我们必须全力支持阿拉伯国家联盟努力确保和平过渡。我们还必须清楚地表明，可怕暴行的实施者将被追究其行为责任。

**里什琴斯基先生(加拿大)(以英语发言)**：加拿大重申我国总理和外交部长的一再表态，今天再次就阿萨德政权对叙利亚人民实施穷凶极恶的暴力表示愤慨。数千人被打死，还有几千人遭到拘禁、被施以酷刑并被剥夺人权。叙利亚不让国际媒体和多数人道主

义组织进入的做法，在世人面前掩盖不住阿萨德政权的野蛮。

长达 11 个月的卑鄙恐怖行为促使我们对该政权及其支持者实施了严厉制裁。加拿大还通过红十字国际委员会提供人道主义援助，以减轻叙利亚人民的苦难。

安全理事会最近未能有效应对叙利亚危机(见 S/PV.6711)，这令人极为失望。安全理事会的决议草案本来就不会授权使用武力，甚至不会施加制裁。两个常任理事国使用否决权，使得安全理事会未能批准阿拉伯地区自己的制止暴力提案。继续向屠杀本国人民的政权提供武器是可憎的行为，历史将对其阻挠行为只是延长了无谓暴力的那些人作出严厉批判。

(以法语发言)

加拿大支持人权理事会努力处理叙利亚危机。人权理事会调查委员会的报告载有令人深感不安的、得到证实的结论，这些结论勾勒出以下可怕的一贯手法，即侵犯人权，包括对妇女和儿童犯下骇人听闻的罪行。该报告讲述了所有受害者的苦难，尽管阿萨德政权横加阻挠，不允许接近受害者。

加拿大要求叙利亚从速全面执行人权理事会决议，包括与调查委员会进行合作。

鉴于该政权一再拒绝改弦更张，其中包括它未能为其拟议的改革创造有利环境，而且流血冲突不断加剧，国际社会有责任采取行动，支持叙利亚人民正当的变革要求。

加拿大呼吁联合国所有会员国均加入到孤立叙利亚现政权的行列中来，直至阿萨德总统及其支持者停止对无辜叙利亚平民实施暴行。阿萨德及其支持者必须明白，世界爱好和平的国家正在一起努力，结束他的压迫统治。

(以英语发言)

加拿大欢迎阿拉伯联盟在努力结束叙利亚危机方面进行参与和发挥带头作用。加拿大支持阿拉伯联

盟关于在叙利亚实现和平民主过渡的提议，并敦促叙利亚与阿拉伯联盟全面合作。加拿大期待建立自由、民主、尊重本国人民人权并与邻国和平相处的叙利亚。

加拿大鼓励秘书长和人权事务高级专员为阿拉伯联盟的努力提供一切必要协助。

阿萨德政权拒绝尊重和保护叙利亚人民的人权，而且安全理事会也未能解决该局势，这要求大会采取果断行动。叙利亚人民经不起任何更多拖延了。

**努涅斯·莫斯克拉先生** (古巴) (以西班牙语发言)：古巴正极其关切地注视着阿拉伯叙利亚共和国境内发生的事件。我们能够得到的新闻和消息是不全面的、支离破碎的，而且常常受到操纵。媒体和北约某些成员的高级官员主张采取暴力、军事侵略和外国干预的呼声令人极为关切。

古巴谴责这种操纵做法和媒体谎言，因为其目的是为了给侵略叙利亚人民寻找理由。特别令人震惊的是，有人怂恿更换政权并力促使用武力和暴力，而不是推动努力来实现各方之间的对话与谈判。

我们反对以下倾向，即无视叙利亚政府的提议和措施，无视一些国家为了避免这一兄弟国家暴力持续所作的努力。叙利亚发生内战或外国部队进行干预，将对国际和平与安全特别是给动荡不安的中东地区造成严重后果。

古巴和其它国家一样，也对叙利亚和世界其它地方的无辜生命损失感到关切，并谴责该国发生的一切暴力行为。与此同时，我国明确反对外国干涉，无论是直接干涉，还是通过支持非正规武装团体以及鼓动实施只会导致破坏和死亡人数增加的暴力袭击进行干涉。

最近数月北约一些成员国对中东问题所采取的立场、通过操纵利用安全理事会第 1973 (2011) 号决议实施的毫无道理的轰炸、对平民的杀戮以及在以色列侵害巴勒斯坦人民行为问题上采取的接受和默许做法，所有这些都表明，现在呼吁大会就今天摆在我们

面前的议题表明态度的那些人的真正动机并不是促进人权。

鉴于最近《联合国宪章》多次被明显操纵利用，进而构成先例，同时也鉴于有人实行双重标准而且国际法遭到公然违反，我们重申，我们反对破坏叙利亚独立、主权和领土完整的一切图谋。古巴支持在充分尊重叙利亚主权和独立的情况下，寻求以政治办法解决当前的危机，因为完全应由叙利亚人民和该国当局来决定以何种办法和手段来确定和落实人民的意愿。在一个会员国目前处于困境的时候，国际社会的作用是为确保该国和平与稳定提供帮助，而不是煽动导致死亡、犯罪和侵害无辜人民暴力的行动及内乱。

我们重申我们坚定承诺维护叙利亚的自决权利。我们还申明，我们相信叙利亚人民及政府有能力在没有外国干预或任何外界强制的情况下，解决其国内问题。

**维蒂希先生** (德国) (以英语发言)：德国赞同欧洲联盟代表今天早些时候所做的发言 (见 A/66/PV. 95)。

此时此刻，当我们在纽约这里开会之际，一个镇压性的政权正在继续屠杀、伤害和残害其本国人民。毫无疑问，叙利亚人民需要我们的帮助。三个月前，国际社会在大会这里以压倒多数坚决谴责了叙利亚当局犯下的系统性暴力和侵犯人权行径。然而，今天我们却再次听到对实地局势可怕和令人发指描述。局势正日渐恶化。死亡人数每天都在增加。数以千计的平民包括数百名儿童被杀害。大马士革政权的任意逮捕、酷刑、强奸和虐待行为随处可见。

屠杀和镇压行为必须终止。必须根据国际法追究那些犯下暴行者的责任。我们欣见阿拉伯国家联盟也发出了这一呼声。我们赞扬潘基文秘书长明确和坚决谴责流血。在安全理事会由于众所周知的原因而未能履行其应尽责任的时候，秘书长道出了联合国广大会员国的心声。

我们也欢迎皮莱高级专员对实地令人震惊局势的明确描述。我毫不怀疑，人权理事会独立调查委员

会的报告将再次证实这些令人发指的事实。德国仍然主张设立一个经安全理事会授权的调查委员会。必须以无可置疑的方式追究责任。我们还要再次要求一视同仁地为医疗救护提供畅通无阻的渠道。

阿拉伯国家联盟已经表明，它决心和平解决冲突并推动由叙利亚人主导的政治过渡进程。然而，叙利亚政府却丝毫没有显示出停止镇压、加入和平政治进程的意愿。最近对霍姆斯市的狂轰滥炸表明，它不仅极端残忍，而且公然藐视阿拉伯国家联盟的努力。我们完全赞同阿盟找到解决危机办法的紧迫感，也赞同它再次提出倡议，呼吁安全理事会采取行动。德国仍坚信叙利亚局势要求安全理事会采取行动。

德国也支持由阿盟提名一位特使来协调政治过渡进程。我们还欣见 2 月 24 日叙利亚之友在突尼斯召开会议。

最后，我们支持由阿拉伯国家集团向大会提交一份决议草案的想法。我们鼓励联合国所有成员都支持这样一项决议。

**维奥蒂夫人(巴西)(以英语发言)：**巴西政府对叙利亚局势的迅速恶化深感不安。我们看到，现在叙利亚的暴力程度极其严重。最近在霍姆斯市和其它城市发生的情况尤其令人不安。我们重申，我们谴责叙利亚境内的暴力和侵犯人权行为，我们完全支持联合国人权事务高级专员和人权理事会所设调查委员会的工作。我们再次呼吁叙利亚当局履行其根据人权法和人道主义法所承担的国际义务，兑现其在这方面对阿拉伯国家联盟所做的承诺。

要解决叙利亚冲突，就需要一个由该国主导的政治进程。叙利亚政府必须做更多努力，更加迅速地努力为启动谈判创造所需的条件。必须立即停止政治压迫。改革必须促成能够加强民主治理的真正、及时的变化。一旦具备适当条件，反对派就必须通过建设性参与来做出贡献。叙利亚的未来显然掌握在叙利亚人的手中，但是国际社会能够也应该伸出援手。

联合国应发出明确而一致的讯息，谴责侵犯人权的行为，同时支持阿盟的努力，支持由叙利亚人主导的政治进程的核心作用。我们的集体和单独行动必须以结束暴力、促进稳定和帮助各方找到摆脱当前政治僵局的道路这一需要为指导。此时此刻，国际社会应竭尽全力，寻找一个共识平台。巴西随时准备发挥自己的作用。

阿盟的参与仍将是至关重要的。我们大力支持联合国通过与阿拉伯国家联盟合作，加大参与力度。我们都抱着共同目标。此刻我们必须真心合作，首先是要拿出坚定决心，避免更多流血。这是我们对叙利亚人民及其邻国应尽的责任。

**摩根夫人(墨西哥)(以西班牙语发言)：**我国代表团赞赏召开本次非常重要的会议，以回应人权理事会对本组织主要机关发出的呼吁，即审议人权理事会设立的调查叙利亚所有侵犯人权行为指控的独立国际调查委员会的报告，并且采取适当行动。

人权理事会特别会议的目的是处理紧急的侵犯人权行为。重要的是，如果人权理事会要求联合国系统其它机构进行干预，这些机构就应当本着同样的紧迫感作出应对，以便在充分遵守国际法的情况下，找到解决局势的办法。鉴于安全理事会没有采取具体行动，而叙利亚的局势又日益恶化，大会的介入变得更为重要。

我们赞赏人权事务高级专员出席会议，向大会通报不断恶化的平民遭受暴力和侵犯人权行为的状况。我们支持高级专员根据其任务授权采取的行动。

墨西哥重申，我们坚决谴责对阿拉伯叙利亚共和国平民人口犯下的暴力行径。关于叙利亚国家部队在平民地区不分青红皂白地使用大炮和其它武器的报道令人感到严重关切。我们看到，侵犯人权的状况近几个月来不断恶化。正因为如此，我们支持谴责此类侵犯行为的人权理事会决议和大会决议。我们感到遗憾的是，在这方面叙利亚政府没有与国际机制，特别是没有与人权理事会所设国际调查委员会合作。

墨西哥呼吁叙利亚当局停止使用暴力，保护人权，并且建立一种能满足其公民合理愿望的包容性对话。墨西哥表示，我们支持目前正在开展国际努力，以期在相关国际机构——区域机构和全球机构——的框架内，在充分尊重国际法的情况下解决目前的局势。我们肯定阿拉伯联盟为促进和平解决冲突而作出的努力。

在有可能恶化成为人道主义悲剧的局势面前，联合国不能继续被动行事，或者无动于衷。安全理事会在平民人口遭受滥杀滥伤暴力时，有责任及时地采取果断行动。在事关国际社会的基本价值观以及严重侵犯人民和个人基本权利行为的时候，特别是如果这些行为被称为危害人类罪的时候，不干涉原则便不再适用。

鉴于当前叙利亚境内的局势，至关重要的是，国际社会应当明确声明，它将不会允许国际法基本准则和人权变得无足轻重。

韦特兰先生(挪威)(以英语发言)：我们感谢人权事务高级专员所作的详细但令人忧虑的报告。叙利亚当局蓄意不履行国际法赋予它的义务，犯下了危害人类罪。叙利亚当局执意残暴镇压叙利亚总体上和平的示威，并且正在推行一种格杀勿论的政策。令人震惊的是，据报道，叙利亚儿童遭受到最恶劣犯罪行为的侵害，包括被酷刑折磨致死。重武器也被不分青红皂白地用在居民区的无辜平民身上。挪威强烈谴责叙利亚当局犯下的暴力行为，并且为这种行径导致的人类苦难感到痛惜。

一个动用军队来如此对待本国人民的政府已经失去所有合法性。不能再说阿萨德先生是代表叙利亚人民的声音，他应当下台，以便叙利亚能够开始走向民主的有意义政治过渡。

尽管叙利亚政权同意遵守2011年11月2日的阿拉伯联盟行动计划，但它蓄意不兑现这些承诺。尽管各方都必须结束暴力，但毫无疑问的是，叙利亚当局负有尊重国际法的主要责任。叙利亚当局还必须紧急允许国际人道主义援助充分、无障碍地进入。

自2011年3月爆发危机以来，挪威与我们的伙伴一道，坚定支持在联合国这里为解决叙利亚局势而作出的各种努力。我们还呼吁把叙利亚局势提交国际刑事法院处理。此外，我们对叙利亚当局以及对暴力镇压负有责任的人实施了定向制裁。如果镇压活动继续下去，那么我们随时准备与伙伴们一道考虑采取进一步措施。

挪威继续对最近有两个国家在安全理事会使用否决权深感失望。不过，13名安理会成员投了赞成票，发出了国际社会广泛支持阿拉伯联盟倡议的强有力信息(见S/PV.6711)。

阿拉伯联盟呼吁通过一个由叙利亚人牵头的政治进程来满足叙利亚人民的合理愿望，这是为实现和平和通过政治办法解决危机而作出的最可信努力。这个过渡进程必须由叙利亚人主导，应当在阿拉伯联盟主持下进行并接受监督，并且遵守明确的时间表，其基础是阿拉伯联盟1月22日的决定(见S/2012/71，附件，附文1)。阿拉伯联盟过去7个月来为结束流血事件而作出的努力值得称道，尽管这些努力来之不易。它应当得到我们的全力支持。

挪威已经向叙利亚人民发出了强有力的支持信息，并且将继续与遵守非暴力和民主原则的叙利亚反对派代表接触。出于这一立场和监测实地局势的需要，挪威继续维持在大马士革的外交机构，我们将不断对此进行审查。我们与阿拉伯和国际伙伴一道，支持建立一个基础广泛的国际支持团体，通过向叙利亚当局增加施压来促进和平政治过渡，并且保护叙利亚人民。我们赞扬突尼斯在2月24日主办首次会议。

此外，我们欢迎阿拉伯联盟于2月12日作出的决定。我们认为，这一决定是在阿拉伯联盟1月22日决定基础上形成的全面政治路线图的一部分。因此，我们对叙利亚当局立即拒绝接受这一决定感到遗憾。

我们在大会共聚一堂，为的是增加对叙利亚政权的压力，并且通过一项旨在推动结束叙利亚危机的决议，由此表明我们对叙利亚人民的声援。

昆兰先生(澳大利亚)(以英语发言): 上周, 世界目睹了对霍姆斯平民的野蛮屠杀。这一暴力使世界感到震惊。一年多来, 我们目睹了叙利亚各地发生暴力和侵犯人权行为。

我们今天听到高级专员皮莱说, 死亡人数已远远超过 5 400 人。联合国人权理事会指出了叙利亚治安部队粗暴侵犯人权的大量证据。正如高级专员指出, 广泛和有系统侵犯人权的行为不仅继续发生, 而且急剧升级。

该政权以无辜平民为目标, 包括在霍姆斯、伊德利卜、哈马和达拉等主要人口中心对平民使用重型武器、坦克和狙击手。这些侵权行为正在恶化, 叙利亚人民遭到不公正拘留、性暴力和酷刑。关于儿童遭受酷刑的报告尤其令我们所有人感到震惊。国际社会决不可接受这种状况, 而且实际情况正是如此。

我国政府对 2 月 4 日安全理事会拟议的有关叙利亚的决议草案遭到否决(见 S/PV. 6711)深感失望。决议草案 S/2012/77 并未要求采取军事行动、更换政府、实行武器禁运或甚至实行制裁。重要的是, 决议草案要求各方支持阿拉伯联盟本身的倡议, 在叙利亚人的主导下以和平方式政治解决这场危机。

阿拉伯联盟站在叙利亚人民一边, 在这场危机中展现了极大的决心和全球领导作用。阿盟, 尤其是叙利亚人民, 应当而且必须知道, 他们并非孤立无援。澳大利亚同我们的阿拉伯和其他国际伙伴团结一致, 保证尽我们所能提供帮助。我们坚定不移地支持阿盟的努力。阿萨德总统应当同阿盟充分合作, 包括执行其 1 月 22 日关于协助叙利亚和平政治过渡的决定(见 S/2012/71, 附件, 附文 1)。

因此, 澳大利亚欢迎关于同阿拉伯伙伴一道成立一个由志同道合国家组成的国际支助小组的呼吁, 以开展协同努力, 支持叙利亚实现和平过渡, 早日结束流血冲突。它将成为一个主要机制, 以便协调对叙利亚人民的国际援助, 支持阿盟的外交努力, 继续对叙利亚政府施压以迫使其立即停止暴力, 该小组当然还

要确保这一危机继续列在安全理事会议程上。我们欢迎将由突尼斯主持的定于 2 月 24 日举行的会议。

国际社会有责任采取行动, 保护叙利亚人民, 使其免遭本国政府实施的骇人听闻的暴力。埃及、突尼斯、利比亚和该区域许多其他国家的人民现在已享受到新的自由, 过上更有代表性、更民主的政治生活, 叙利亚人民有同样权利获得同样的机会。阿萨德总统已失去全部合法性, 他彻底无视本国人民的权利和福祉。他的政府必须停止实施暴力。

澳大利亚仍然坚定致力于支持叙利亚人民。我们将继续提供支持, 以满足叙利亚人民眼前的人道主义需求, 包括通过阿拉伯叙利亚红新月会这样做。正如皮莱高级专员今天指出的那样, 眼下当然必须确保人道主义行为体能够立即、畅通无阻地进入叙利亚。

最后, 澳大利亚政府认为, 国际社会仍然应在设法解决危机方面发挥重大作用。叙利亚问题必须继续留在安全理事会议程上, 并且我们将继续鼓励这样做。我们也期待同阿拉伯联盟和志同道合的团体就埃及提交大会审议的有关叙利亚的决议草案开展合作, 以便支持这项草案。显然, 这样一项决议草案具有明确的必要性。

澳大利亚政府坚决认为, 从事暴力行径、侵犯人权和犯下危害人类罪的人必须对其行为负责, 叙利亚人民同阿拉伯世界其他各国人民一样, 应当享有其基本自由——正如高级专员皮莱今天提到的那样, 这些权利是每一个人的权利。

卡布拉尔先生(葡萄牙)(以英语发言): 主席先生, 我通过你感谢大会主席召开本次会议, 讨论今天摆在我们面前的这样一个严重和紧迫的事项。我也谨感谢高级专员纳维·皮莱向我们介绍自 12 月 19 日大会上次讨论叙利亚人权局势(见 A/66/PV. 89)以来的最新事态发展。她所作的陈述极其令人恐怖, 而且再次突出说明了终止叙利亚境内流血冲突并开始一个有意义的政治进程的紧迫性。

葡萄牙完全赞同迈尔-哈廷大使以欧洲联盟名义所作的发言。

叙利亚局势的恶化确实令人震惊。我们必须不遗余力地制止局势不断升级，演变成内战的危险。我们对安全理事会未能通过一项决议，以终止一切暴力并促成叙利亚真正的政治对话深感遗憾。从那以来，叙利亚政权加紧对本国人民进行致命攻击，这是完全不可接受的。这绝对必须停止，而且必须马上停止。

过去 11 个月来，叙利亚政权一再违反承诺，没有把言辞付诸行动。如果要使自己宣布的关于改革、对话与和平的承诺要有任何信誉，叙利亚政府就必须立即停止其残暴攻势，充分履行它做出的所有承诺，包括在阿拉伯国家联盟内做出的承诺。

叙利亚当局必须立即停止高级专员刚才报告的广泛、有系统和粗暴侵犯人权的行为，并且把这些侵权行为的所有凶手绳之以法。我们再次呼吁叙利亚当局同人权事务高级专员办事处和调查委员会进行充分的合作。

葡萄牙充分支持阿拉伯国家联盟为制止流血和确保以和平手段政治解决危机而作的努力。我们坚决认为，它 11 月的行动计划和 1 月 22 日的决定(见 S/2012/71，附件，附文一)为叙利亚危机提供了全面及和平的解决办法，它将维护叙利亚的统一、主权和领土完整，同时也促成向一个民主、多元政治制度方向实现政治过渡，而在这一制度中，所有公民都是平等的，并且能够实现全体叙利亚人的合法愿望。阿拉伯国家联盟上周末做出的成立一个之友小组的决定，是对这项目标的进一步贡献。

因此，葡萄牙敦促叙利亚当局同阿拉伯国家联盟进行充分合作，并呼吁叙利亚各派建设性地参加阿拉伯国家联盟主持的、在其最近决定中提出的和平政治对话。在这方面，在欧洲联盟、联合国、阿拉伯联盟和伊斯兰合作组织之间进行协调是至关重要的。阿拉伯国家联盟的上述倡议是以政治手段和平解决危机的最佳可行办法。

葡萄牙方面将继续为实现这些目标同阿拉伯联盟一道做出积极努力。

**埃拉苏里斯先生(智利)**(以西班牙语发言)：许多代表已在大会、安全理事会和人权理事会中对叙利亚境内暴力和广泛侵犯人权行为造成数千人死亡，包括造成数百名儿童死亡，表示关切和不安。智利谨与他们一道表达这种关切和不安。由于政府军同武装团体和平民团体之间的武装冲突，叙利亚局势逐步并加速恶化，我们对此不能无动于衷。

我们今天上午听取了人权事务高级专员纳瓦尼特姆·皮莱女士的通报。我们感谢她提交报告。她的通报确认，这种关切很有道理，国际社会有必要迅速作出有效决定来制止这一冲突，并在充分尊重叙利亚人民意愿的基础上实现这一危机的政治解决。

同时，智利政府理解并坚决支持阿拉伯国家联盟谋求和平的努力。我们还坚决支持人权理事会和大会努力采取措施和提出建议，以恢复叙利亚境内的和平共处局面和对人权及基本自由的尊重，并结束那里严重和持续侵犯人权的行为。

至关重要的是，应根据《联合国宪章》和国际法准则通过一项决定，以确保叙利亚平民得到保护，人权得到充分尊重，机构正常运作，治理得到改善，局势得到稳定。

智利政府感到遗憾的是，安全理事会 2 月 4 日未能同意一项决议(见 S/PV.6711)。因此，我们重申，我们希望这个重要机构不久将能够根据《联合国宪章》的各项规定和国际法的各项原则通过一项有效决定，以确保叙利亚平民得到保护，局势得到稳定。

在这方面，智利政府认为，安全理事会常任理事国行使否决权应当有所受限，在处理可能构成危害人类罪、族裔清洗罪、战争罪或灭绝种族罪的行为指控时尤应如此。智利希望，安全理事会将打破僵局，作出决定，从而在其权力范围内，并根据其依照《联合国宪章》所承担的职责，将推动解决叙利亚境内出现的政治和人道主义危机和侵犯人权问题。



巴里加先生(列支敦士登)(以英语发言):我们欢迎主席决定召开今天的会议,并感谢高级专员通报叙利亚境内最新事态发展。本次会议是一次重要机会,借以向叙利亚人民表明,联合国对他们的痛苦不会看不到,也不会坐视不管。

列支敦士登欢迎阿拉伯国家联盟采取建设性举措与叙利亚当局接触,以期立即结束暴力,并确保实现和平过渡与追究责任。这一举措应当得到包括安全理事会、大会和秘书长在内的联合国的全力支持。这一举措是唯一可行的办法,也是结束无意义流血事件的唯一希望所在。

因此,我们感到痛惜的是,安理会有两个成员决意否决一项本会支持这一举措的安全理事会决议草案(见 S/PV.6711),尽管该决议草案经过密集谈判已经仅剩核心内容,尽管安理会所有其他成员都对该决议草案投了赞成票。我们认为,这种行为不符合经常声明的与相关区域组织合作的承诺,不符合安理会常任理事国在安理会处理涉及灭绝种族罪、战争罪或危害人类罪的局势时所负有的法律和道义责任,而且实际上也不符合《联合国宪章》的各项宗旨和原则。由于安全理事会迄今未能担负起它在这方面的责任,大会必须介入此事。

自我们于2011年11月收到人权理事会叙利亚问题调查委员会的报告以来,实地局势已经大大恶化。那时已经有充分理由认为,犯下了危害人类罪。三个月后,我们感到震惊的是,针对平民实施的不分青红皂白的袭击正日益加剧。

叙利亚政府必须立即制止所有此类暴力行为,并允许人道主义援助畅通无阻地进入。此外,必须彻底、独立调查违反国际法的行为,特别是所有正在发生的严重侵犯人权的行为,以便充分追究责任和捍卫受害者权利。

现阶段,这种追究责任——至少是追究负有最大责任的那些人的责任——的唯一现实途径是,安全理事会把该局势移交给国际刑事法院审理。因此,我们

认为,大会除应全力支持阿拉伯国家联盟的举措,还应建议安全理事会考虑做此移交。

佩尔扎亚先生(印度尼西亚)(以英语发言):我国代表团要借此机会对人权事务高级专员纳瓦尼特姆·皮莱女士的通报表示赞赏。印度尼西亚深感震惊的是,叙利亚境内暴力最近升级,局势不断恶化,致使该国出现严重侵犯人权的行为。暴力对叙利亚广大民众的总体影响无异于一场人道主义危机。

印度尼西亚坚决反对该国境内使用武力的行为,因为这种行为致使更多平民受苦。我们敦促叙利亚当局确保本国民众的安全与安保并保护他们的人权。有鉴于此,印度尼西亚呼吁立即停止所有暴力。暴力已经够多。我们必须为保护平民作出一切努力。

因此,我们敦促各方力行克制并遵守国际人权和人道主义法。采取必要措施确保保护叙利亚民众人权和基本自由的责任无疑在于叙利亚政府。这项任务既不可推卸,也不可拖延。

因此,我们重申,叙利亚当局亟需毫不拖延地履行和执行其以往在若干场合承诺履行和采取的义务和措施。叙利亚政府在这一重要问题上必须与联合国人权机制充分合作。叙利亚境内的冲突必须通过和平手段加以解决。因此,该国各方显然需要进行名副其实的包容性政治对话。

我们国际社会必须行动一致,协助实现这一目标。我们必须创造有利于政治解决和政治对话的条件。政治对话必须立即启动。政治解决必须反映叙利亚人民的意愿。

最后,印度尼西亚支持关于建立一支联合维和部队的提议。但首先,我们必须努力确保叙利亚恢复和平。维和部队应当确保保护平民,并为政治解决铺平道路。

印度尼西亚期待着讨论这一提议的进一步细节,同时齐心协力制定我们的共同对策,帮助解决叙利亚局势。

**申善浩先生** (朝鲜民主主义人民共和国) (以英语发言)：朝鲜民主主义人民共和国代表团要借此机会澄清我们对目前在大会本次会议上审议的议程项目的立场。

首先，任何有关人权问题的讨论应建立在尊重主权、领土完整和不干涉会员国内政的原则基础之上，并遵守《联合国宪章》和在不受外来势力干涉的情况下进行。作为联合国正式会员国，阿拉伯叙利亚共和国在这方面也不例外。

第二、必须立即停止对叙利亚政府和无辜的叙利亚人民使用暴力，应当消除所有不稳定因素。为使叙利亚局势得到控制，任何造成局势恶化的使用暴力行为都应立即停止。必须消除一切使用暴力的现象。

第三、所有关于阿拉伯叙利亚共和国的问题必须本着有利于阿拉伯叙利亚人民利益的精神予以解决。叙利亚及其人民的未来应当掌握在叙利亚人民的手中。因此，叙利亚的和平与稳定进程应当是一个由叙利亚人领导的进程，不能有任何外来干涉。

我国代表团再次强调，必须尊重阿拉伯叙利亚共和国的主权、领土完整以及不干涉内政，并且所有问题都必须通过谈判和对话的方式予以解决。我国代表团真诚地希望，叙利亚局势将尽快稳定下来。

**哈扎伊先生** (伊朗伊斯兰共和国) (以英语发言)：关于大会今天的会议，我要就举行这次会议的程序和该问题的实质性内容发表我们的看法。

首先，关于程序问题，正如我国代表团今天上午解释过的那样，我们收到了已分发给所有常驻代表的2月9日主席来函，其中他表示打算在题为“人权理事会的报告”的议程项目64下召开大会本次正式会议。我们原本希望，在宣布召开这一会议之前，能够与有关会员国，或者甚至与总务委员会进行先前协商。

即便是在需要召开大会紧急正式会议的例外情况下，仍然应当通过既定程序这样做。对于准备此类

会议，绕过正常且可行的程序是没有任何理由的。这会构成一个先例，为在没有具体授权，没有通过适当的渠道，也没有如开展大会工作所要求的那样以中立、透明和真诚的方式进行必要磋商的情况下把任何局势提交给大会打开大门。在叙利亚问题上，我们还应当考虑到安理会正对该局势进行审查。

关于在叙利亚局势问题上所作决定的实质性内容，我要谈一谈以下方面。

首先，叙利亚正在经历一段其历史上非常困难的时期，危及其国家完整和团结。对叙利亚当前事件的描述有很多不完整或带有偏见的说法，与实地正在发生的真实情况不符。应当全面看待和审查在叙利亚发生的事件。

第二、最近数月，叙利亚发生了许多起恐怖主义袭击事件，最近一次是数天前发生在阿勒颇，造成重大生命和公共财产损失。就在昨天，我们甚至听到一名基地组织领导人呼吁发动更多针对叙利亚人民和政府的暴力行动。我们对此应当十分明确，并谴责一切外来干涉、暴力行为和对恐怖主义的煽动。

第三、我们认为，通过一个和平的、由国内领导的政治进程，在不受外来干预的情况下解决人民的正当需求，是摆脱危机的唯一办法。胁迫性制裁、施压和试图干涉叙利亚内政只会导致政治社会危机加深，对整个区域造成影响。因此，我们的目标应当是寻找一个导致建立一个更加民主的国家，加大政治和经济参与，并加强国家团结的进程，由此确保叙利亚人民的公共秩序、国家安全、稳定与繁荣。这样做时必须铭记，叙利亚人民安全与稳定的首要和最终责任在于叙利亚人民和政府。

第四、叙利亚在中东历来发挥重要作用。叙利亚长期的不稳定和动乱会对广大地区的和平与稳定造成影响。我们应当共同思考一个综合、有效和切实的方法，帮助寻找和平解决当前危机的方案，而不要任何外来干涉。我们认为，联合国，包括大会的主要作用是帮助促进叙利亚政治团体和叙利亚政府之间的

接触，作为由叙利亚人领导的政治进程的一部分。这样做时必须考虑到叙利亚政府基于叙利亚人民的愿望所宣布的改革进程，还必须确保尊重国家主权、团结和领土完整。俄罗斯提出了一项在莫斯科举行对话的倡议。这一呼吁应当得到所有团体的响应。

最后，如已述及的那样，伊朗伊斯兰共和国支持任何由叙利亚人领导的建设性的、不带偏见的、和平的政治进程，并随时准备在这一进程中发挥自己的作用。

鲁维亚莱斯·德查莫罗夫人(尼加拉瓜)(以西班牙语发言)：2月5日，在美洲人民玻利瓦尔联盟的第十一次首脑会议上，我们各国国家元首和政府首脑在讨论外国干涉和侵略兄弟的叙利亚人民和政府问题时，再次对有系统地干涉兄弟的阿拉伯叙利亚共和国，破坏其稳定，企图以武力迫使叙利亚人民更替政策的政策表示谴责。

他们还谴责了非正规团体在外国势力的支持下对叙利亚人民发动的武装暴力行动，并表示希望叙利亚社会恢复平静，得以在和平的气氛中发展。他们也重申，他们支持叙利亚政府提出的改革与全国对话的政策，以便达成一个政治解决办法，解决目前危机，尊重叙利亚人民的主权和这一阿拉伯兄弟国家的领土完整。

今天，我们面临北约及其盟国在利比亚使用过的同样伎俩重演的情况。尼加拉瓜当时曾警告，他们正在利比亚问题上的采用一种新的外国干涉和军事干预的模式，以便日后复制，用于其他发展中国家。今天发生在叙利亚的军事干预和政权更替的情形予人似曾相识之感，公然违反《联合国宪章》，特别是其中第二条。

一些北约国家及其盟国已经进入叙利亚，为非正规团体提供武器，造成叙利亚人民现在经历的悲剧，这不是秘密。这些国家的政客和军事领导人情绪激昂，大谈人道主义需要，敦促探讨各种可能的选择，同时制订计划承认恐怖团体并向其提供武装。他们积

极秘密努力，以便实现直接军事干预，都是为了推翻叙利亚合法政府。

所有这些言论和行动清楚地证明，他们正在执行计划，按照利比亚模式对世界各国人民实行军事干涉。现在比以往任何时候更清楚的是，北约所真正寻求的是政权更替，以确保帝国霸权和获取他们所垂涎的我们这些国家的自然资源。

我们记忆犹新，这些国家在利比亚推行同样的做法和政策，造成大家现在都熟悉的结果。在当前局势中，甚至强国媒体或非政府组织都无法掩盖这一现实。这是一场多幕戏剧，包括挑衅、武装恐怖分子、实行军事干涉、破坏这一国家，以及最后，瓜分合同，通过重建被他们自己破坏的国家牟取暴利。

针对叙利亚共和国的国家恐怖主义、侵略、外国操纵和暴力必须立即停止，以便为建立信任气氛和开展包容性进程铺路，建立迫切需要的对话，使叙利亚人民之间能够达成和平政治解决，这也是这一姐妹国家和政府的愿望。

建立联合国是为了促进和平，而不是为了推动战争或任何形式的干涉。

尼加拉瓜始终强调，我们致力于和平，热爱生活，我们反对暴力和战争，坚定不移地决心捍卫各国人民的主权和相互团结，反对殖民或帝国占领。这些始终是我国人民大众桑地诺革命的指导原则。

主席主持会议。

我们还始终对世界任何地区无辜生命的损失表示痛惜，对这种暴力表示谴责。但是，我们必须声明，我们不赞成拐弯抹角，假借保护人的生命之名，为外国干预或干涉他国内政提供借口的观点，这种观点现在正在被贴上“保护的责任”的标记。联合国不应该继续允许这种双重标准存在，这样做只会建立先例，破坏国际和平与安全。我们必须实现真正的合作，捍卫和促进人权。

尼加拉瓜承认，叙利亚政府充分致力于开展全国对话，建立重要的改革议程。这包括起草立法，导致举行大选，满足叙利亚人民的愿望，从而为实现政治多元化和民主奠定基础。叙利亚也已经展示，他们完全遵守阿拉伯联盟观察员协议和阿拉伯行动计划。它已将军队撤离街头并释放了数千名未参与暴力行动的被拘留者。阿拉伯联盟特派团观察员已经非常清楚地看到，叙利亚为外国媒体工作提供方便，但其报告却正被掩盖。

尼加拉瓜认为，必须在政治上进一步努力，避免中东出现更严重的危机。我们赞赏俄罗斯联邦倡议进行调解，用外交、政治与和平的办法解决这场危机。我们也完全支持俄罗斯联邦和中华人民共和国在安全理事会上所采取的立场。正如我国总统丹尼尔·奥尔特加·萨维德拉司令最近指出，“这是一个坚决支持谈判、对话，支持和平，反对战争的立场”。

最后，我们要声明，我们反对召开今天这次会议，这场会议甚至不顾礼节，不与叙利亚合法政府协商就召开。我们也反对这次会议所寻求的结果，因为他们的真正目的是进一步干涉另外一个国家的国内事务，削弱叙利亚人民的主权和自决权。这样走下去，将为世界各国人民建立又一负面的先例，关闭对话和谈判的机会，日渐为军事干涉和战争进一步敞开大门。

**Kolontai 夫人** (白俄罗斯共和国) (以俄语发言)：我们注意到联合国人权事务高级专员今天向大会提交的有关叙利亚局势的情况。我们必须再次遗憾和关切地表示，我们对关于叙利亚实际形势的信息是否公正和客观感到怀疑。

白俄罗斯经常提请各国注意，人权理事会关于叙利亚国别形势的决议，其中包括在人权理事会第十八次特别会议上通过的决议(人权理事会第S-18/1号决议)和第三委员会通过的关于叙利亚问题的国别决议(第66/176号决议)有失平衡。这些文件的基础是仅反映了冲突一方观点的结论，因此不可能是客观的。大家早就很清楚，白俄罗斯原则上不接受通过国别决议的做法，认为这是一种政治胁迫手段。

白俄罗斯深感关切的是，叙利亚政府与反政府力量继续对抗，并有报道称包括妇女和儿童在内的平民出现流血伤亡。我们支持通过有关方面的谈判尽快解决局势。在这方面，我们欢迎区域上采取的措施，这些措施旨在加强各方开展相互尊重的对话的原则。我们高度赞扬并欢迎俄罗斯联邦政府为拉近各方立场以及使叙利亚和整个地区局势恢复正常所作的负责任的调解努力。

白俄罗斯呼吁对立双方立即停止暴力并走到谈判桌上来。我们深信，这是该问题唯一负责任、持久和有利于叙利亚全体人民的解决办法。通往局势正常化的唯一真正道路是，开展基础广泛的全国对话，严格、毫不动摇地尊重叙利亚国家的主权和领土完整。我们需要在公正和平衡的基础上推动此类对话。我们呼吁大会会员秉持主权国家的智慧和责任采取行动，与仓促的不公正决定保持距离。

**贝尔纳迪尼先生** (意大利) (以英语发言)：主席先生，意大利赞同欧洲联盟(欧盟)观察员所作的发言，同时愿感谢你召开本次重要会议。我们愿和其它国家一道，谴责继续针对叙利亚平民动武的做法，以及普遍的任意处决、严刑拷打、性攻击和侵犯行为，其中包括针对儿童的这些行为。抗议者、人权活动家和记者继续因为政治原因遭受迫害和拘禁。失踪现象日益增多，叙利亚政权甚至将医护工作作为袭击目标。形势如此严峻，以至于联合国人权事务高级专员皮莱得出结论认为，叙利亚安全部队可能犯下了危害人类罪。

阿萨德政权违背了所有许诺，其中包括承诺停止镇压、释放政治犯、允许阿拉伯国家联盟观察团和国际媒体畅通无阻，以及将武装部队撤离城区。相反，暴力和镇压在过去几周中加剧。

眼前的这种景象是不能接受的。叙利亚人民的正当愿望必须得到满足。意大利认为必须立即停止暴力，继续大力支持阿拉伯国家联盟为和平、民主解决当前危机所作的努力。从这个意义上说，我们欢迎昨天的开罗部长级会议取得成果。

意大利继续呼吁安全理事会就叙利亚问题采取行动，与此同时，我们欢迎联合国其它机构特别是大会和人权理事会作出努力。意大利及其欧盟伙伴采取了各种措施，加大了对叙利亚政权的压力，迫使其停止从去年3月起就一直在实施的暴力镇压。我们对镇压行动的很多责任人，其中包括阿萨德总统，实施了个别制裁。

我们目前正在商讨实施新一轮制裁。我们准备在2月27日举行的欧洲外交事务理事会下一次会议上予以通过，并打算不断加大对叙利亚政权的压力，直至其停止镇压。我们欢迎其它伙伴在这方面采取措施，并呼吁国际社会其它国家加入到这些努力中来，对镇压行动的责任人采取限制性措施，同时注意尽量减少对平民百姓的负面影响。

该国各地的危急局势正在严重妨碍叙利亚公民的生活。欧盟已重申，叙利亚政权必须提供必要援助、允许提供医疗救助并允许有关人道主义组织畅通无阻，从而满足其人民的需要。必须立即允许国际援助进入该国。还需要对越境进入邻国者给予支助。意大利已在这方面采取行动，运送医疗物资帮助身处黎巴嫩的叙利亚难民。

意大利仍致力于和平解决叙利亚危机，这也符合阿拉伯国家联盟1月22日会议所作的表示，即应当在国际社会首先是区域伙伴支持下，开展叙利亚政治过渡进程。因此，我们期待将于2月24日在突尼斯举行的叙利亚之友会议，并认为应当鼓励组成叙利亚反对派的各派力量加强团结，以便达成统一的政治纲领，从而保证给予其强有力的政治支持。

普罗索尔先生(以色列)(以英语发言)：主席先生，我感谢你召开本次本该更早召开的会议。

我眼看着本次辩论会的进行，脑海中萦绕着周末看到的画面。今天，我要回忆霍姆斯 Baba Amr 区婴幼儿的画面。他们受伤了，包着绷带，惊恐万分。他们朝着摄像头看，带着急需帮助的恳求目光。这些孩

子们在试图争取全世界的关注，这是他们所知能够这样做的唯一办法。他们在要求世人施以援手。

任何一个正直的人都不会无视这些画面。无论他来自哪里、拥有何种信仰、或是信奉何种政治。这些面对死亡绝望无助的画面，是对世界上每个人和每个国家的道义呼唤。没有什么地方比联合国这里更能够明确感受到这种呼唤，因为创立联合国主要就是为了捍卫人权、尊严和生命等项原则。

这些叙利亚儿童并非无人能够幸免的自然灾害的受害者。他们不是饥荒的悲剧牺牲品。他们不是战争所造成的意外伤亡者。他们是一个为了保住权力可以实施一切罪行和不顾一切的残暴政权蓄意袭击的目标。

我们大家都知道，不作为将造成可怕后果。温斯顿·丘吉尔曾说，“越是向后看，越能看到前方更远”。我们要想明白该政权的意图，就必须看看其历史记录。整整30年前，也是这个政府，仅在哈马实施的一次行动中，就屠杀了1万名本国百姓。一切都没有改变。巴沙尔·阿萨德在有系统地屠杀平民。他的坦克正在践踏和平抗议者的权利。他的部队正在奸淫和折磨男人、妇女和儿童。阿萨德没有执政的道义权威。迫击炮摧毁的每一座房屋、狙击手子弹击中的每一位青年、每一个被施以酷刑的人都更加暴露出这个政权扭曲的道义罗盘。

巴沙尔·阿萨德也许受过眼科医生的训练，但在现实中，他的唯一企图是蒙蔽国际社会，使其看不见他的政权所犯下的罪行。国际社会不能再以模糊的眼光看待叙利亚局势。自动乱开始以来，已有6000多人被杀害。还要有多少无辜者死去，世界才会采取行动？

随着死亡人数的上升，我们的道义责任也在加重。我们共同的人性将我们彼此相联，现在这些纽带正在经受考验。现在到了国际社会停止冷眼旁观、听任一起又一起屠杀发生的时候了。现在到了受害者的声音最终与世界反对大马士革暴君的呼声融为一体

的时候了。显然，阿萨德及其政权没有执政的道义权威。

现在到了本组织开始采取有效行动，阻止他屠杀本国人民的时候了。从霍姆斯市到哈马市，叙利亚的儿童在向我们哭喊。他们的命运掌握在我们手中。

**卡瓦纳女士**（新西兰）（以英语发言）：主席先生，首先，我们要感谢你就这个重要问题召开今天的会议。我们无比悲哀地在此讨论阿拉伯叙利亚共和国不断恶化的局势。

我们欢迎人权事务高级专员皮莱夫人，感谢她介绍最近的事态发展。

新西兰要借此机会，再次对人权理事会有关叙利亚问题的特别会议及其提及叙利亚问题独立国际调查委员会报告的决议表示支持。该报告表明，可能犯下了危害人类罪。委员会还发现有大量证据证明发生了严重侵犯人权行为，包括即决处决、任意逮捕、酷刑和侵犯儿童权利的行为。这是令人发指的；必须加以制止。叙利亚必须保护其民众。

新西兰和其他各方一道，赞扬叙利亚邻国发挥的作用。成立叙利亚之友小组是又一个令人欢迎的动态，我们欢迎突尼斯主动提出主办该小组的第一次会议。

阿盟计划中阐述了一个将使叙利亚人民得以决定自己未来的和平过渡进程。简而言之，我们应听取该区域各国的意见，并与它们配合。

在这方面，新西兰对安全理事会未能支持阿盟的计划深感忧虑。正如大会主席和高级专员已指出的那样，安全理事会内部分歧存在时间越长，被杀害的叙利亚人就越多。听到由于安全理事会未能采取行动而导致叙利亚局势加剧的报告，我们深感不安。

新西兰呼吁叙利亚当局立即停止暴力，我们呼吁它们充分履行根据国际法所承担的义务，调查、起诉和惩治所有犯下危害人类罪的人。

我们也敦促叙利亚执行调查委员会的建议和阿盟的计划。

**维奈·库马尔先生**（印度）（以英语发言）：有史以来，阿拉伯叙利亚共和国因其所处的地理和战略位置及其人民的杰出才智，在中东发挥了重要作用。即使是在现代，叙利亚对中东事态发展所起的作用再怎样强调都不为过。因此，叙利亚旷日持久的不稳定与动乱影响到整个区域的和平与稳定。

印度对叙利亚目前局势导致过去 11 个月中数千名平民和安全部队人员死亡深表关切。我们强烈谴责一切暴力，无论施暴者是谁。我们也谴责侵犯人权的行径。印度主张，在确保社会稳定与安全的同时，应尊重言论权、和平集会权以及其它基本价值观。鉴于叙利亚问题主要是政治性质的，印度从该国抗议活动伊始就呼吁启动一个和平和包容各方的政治进程，以处理叙利亚社会各阶层的不满。

印度已通过双边方式并与其印度、巴西和南非三方机制的伙伴一道，向叙利亚领导人转达了这个信息。我们已经向叙利亚方面强调指出，必须放弃暴力，并顺应叙利亚人民的愿望。

我们坚信，旨在解决当前危机的政治进程应由叙利亚人自己主导。我们认为，国际社会的主要作用是，在顾及所有叙利亚人合理愿望、同时确保尊重该国主权、统一和领土完整的情况下，促进叙利亚政府与叙利亚社会各阶层互动对话，启动一个包容各方的政治进程。

作为一个重要的区域组织，阿拉伯国家联盟应为促进叙利亚各方的政治对话发挥其必要的历史作用。在此背景下，我们欣见阿盟向该国一些地区派出观察团，起到了缓和暴力的作用，并提供了关于事态发展的更准确信息。我们也支持阿盟努力通过一个包容各方、由叙利亚人主导的政治进程，来和平解决冲突。我们支持阿盟呼吁叙利亚政府和所有反对派在阿拉伯国家联盟的主持下开展认真对话。我们认为，叙利亚由谁来领导是一个应由叙利亚人民决定的问题。

最后，我们认为，为迅速解决叙利亚问题，阿拉伯国家联盟应推动叙利亚各反对派以和平方式参与与当局的建设性对话。我们希望，这将创造一个有利于和平的新环境，并推动政治进程。这种政治对话应以叙利亚领导人已宣布的政治改革为基础，加以必要改动，使其为叙利亚社会各阶层所接受。

**阿帕坎先生(土耳其)(以英语发言)：**主席先生，我们欢迎你倡议召开本次会议。我们还感谢人权事务高级专员皮莱女士的通报。

土耳其对叙利亚的持续暴力和平民死亡人数日渐增加深感遗憾。国际社会的努力应侧重于立即结束叙利亚的流血冲突，为由叙利亚人主导、符合叙利亚人民合理要求与愿望的和平、民主过渡进程铺平道路。必须不惜一切代价，避免发生内战和宗教、派别及族裔分裂的可能性。

国际社会必须就叙利亚人权状况采取一致立场，以免为时过晚。

土耳其赞扬阿盟为结束叙利亚危机所做的持续努力，并表示土耳其继续坚定支持阿盟采取的综合举措。我们欢迎关于成立叙利亚之友小组的呼吁。

叙利亚全境发生人道主义危机的风险正在日渐加大。我们与联合国各有关机构和组织进行了接触，以促使其加大力度，提高对人道主义伙伴日益需要畅通无阻通行以评估和应对局势的认识。国际社会和人道主义组织现在必须调动资源，以应对迅速增加的人道主义需求。国际社会必须作出一切努力，以防局势进一步恶化。在这项努力中，土耳其将继续与叙利亚人民站在一起。

**主席(以英语发言)：**有一位代表要求发言行使答辩权。请允许我提醒各位成员，行使答辩权的发言第一次以 10 分钟为限，第二次以 5 分钟为限。各代表团应在各自席位上发言。

**贾法里先生(阿拉伯叙利亚共和国)(以阿拉伯语发言)：**以色列代表今天显然在大会面前亮出了底牌。他的国家占领着戈兰、巴勒斯坦和黎巴嫩南部的阿拉

伯领土。听听一个在德尔亚辛、Kibia、纳布卢斯、杰宁、卡纳、戈兰、耶路撒冷、萨布拉、沙提拉等地方——在卡纳是两次——犯下一连串无休止大屠杀行径的实体的代表说些什么，这非常重要。

在巴勒斯坦，或许没有一个地方逃脱过以色列有组织犯罪活动的魔掌。联合国的记录对此有详细记载，联合国建立了以色列拒绝接受的若干调查委员会和以色列拒绝接待的若干实况调查团。本组织设立了调查以色列侵害占领区巴勒斯坦人民和其他阿拉伯人人权的行为特别委员会，43 年来以色列都拒不接待。人权理事会举行过三届特别会议，审议以色列在加沙和黎巴嫩南部进行的大屠杀。

尽管他的国家的人权记录令人发指，但以色列代表却站在这里，对我们指手画脚，横加指责，还为叙利亚儿童洒下鳄鱼的眼泪。他的国家参与屠杀了数千名叙利亚儿童。例如，光是以色列在戈兰埋设的地雷就造成 300 名叙利亚儿童死亡，此外还有几百人因地雷致残。

众所周知，以色列占领当局把耶路撒冷犹太化，驱逐了数万名耶路撒冷居民。它两天前彻底摧毁了 Bab al-Magarbeh。我们多年来对此类行为发出了告诫和警告。以色列继续关押 1 万名巴勒斯坦犯人，其中包括巴勒斯坦立法委员会的议长和几名议员。以色列的侵略性占领和政策、持续侵犯人权行为、敌对行动以及对其邻国的不断威胁——这种威胁已经扩大到包括可能使用核武器，而其主子和保护者对此却不加阻拦或批评——它自己就是造成我们整个地区不稳定的源头。

极为重要的是，在座各位今天和我一起看到，以色列代表所说的话与海湾合作委员会成员国的话如出一辙。这证明它们是在联合起来对付叙利亚、叙利亚政府及其人民。

**主席(以英语发言)：**本次全体会议现在即将结束。我再次感谢联合国人权事务高级专员纳维·皮莱女士所作的很有价值的通报。皮莱女士向我们提出了有关叙利亚最新事态发展的内容清楚、信息丰富但令人深感不安的报告。

我感谢各位代表参加今天的会议，并且就叙利亚的人权局势发表意见。今天发言的许多会员国代表对叙利亚当前的暴力表示了关切，并且指出有必要制止这场杀戮。这些代表还强调，所有侵犯人权行为都必须结束。大多数会员国对安全理事会未能通过一项支持阿拉伯计划的决议感到遗憾。

秘书长与阿拉伯国家联盟之间的对话令我感到鼓舞，我希望这将有助于推动采取果断行动，以促进和平解决叙利亚危机。作为大会主席，我随时准备在会员国认为必要时，召集大会会议以进一步审议这个问题。

下午 5 时散会。